

Виходить у Львові щодня (крім неділі і гр. кат. свят) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і Адміністрація: улица Чарнецького ч. 8.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жадані і за зложенем оплати поштової.

Рекламації незапечатані вільні від оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в бюрі днівників Люд. Пльона і в ц. к. Староствах на провінції: на цілий рік зр. 2.40 на пів року „ 1.20 на чверть року „ —.60 місячно . . „ —.20 Поодинокє число 1 кр.

З поштовою пересилкою:

на цілий рік зр. 5.40 на пів року „ 2.70 на чверть року „ 1.35 місячно . . „ —.45 Поодинокє число 3 кр.

## З руху виборчого.

Кандидатами на послів до Ради державної на Буковині суть:

В пятій курії: Сидір Винницький, пресес суду кравового в Чернівцях, Русин. П. Винницький ставав минушої пятниці на аборах передвиборчих у Вишніци і заявив там, що першим его обовязком буде дбати про бідний народ, хліборобів, малых купців, ремісників і робітників. Також сказав, що до руского клубу не вступить, бо сего не позволяють автономічні взгляди Буковини, яко окремої провінції. Кандидатом Волохів поступовців єсть Г. Попович. В четвортій курії: др. В. Волян — против него в Вишніці окликали кандидатуру радника В. Ясенського; Евдокій Гормузакі — против него самі селяни видвигнули кандидатуру дра Стоцкого на повіті Садагура-Чернівці-Серет-Сторожинець; далі Янко Лупул.

В Чернівцях бурмістр Кохановский — контркандидатом его є адвокат др. Штраухер. В Радівцях-Сучава-Серет давнійший посол Міскольчі — против него богач жид Барбер. — З палати торговельної Тітінгер. — З більшої посілости: Стефанович і Василько, а за релігійний фонд Калінескул або Цуркан.

П. Вінкентий Буреш, контр-кандидат дра Воляна, розкинув по цілм повіті картки з такими словами: „Я все ще не зрік ся своєї кандидатури, а зачувши, що моїм противним кандидатом є знаний, але нам зовсім незнаний др. Волян, заявляю, що радо зречу ся своєї кан-

дидатури, коли мені хто дасть потаеуючу відповідь на ті три питання: 1. Що доброго зробив др. Волян за остатних 6 літ в Раді державній для свого повіта? 2. Чи др. Волян мав коли яку промову в справах кравних (хби що жадав замкнення наради)? 3. Чи др. Волян взагалі боронив інтересів Русинів, котрих заступав?

З руху виборчого в Галичині подаємо ще отей вісти:

З міста Львова хоче побіч других кандидувати і др. Брон. Лозинський. В V. курії львівській виступають кандидатури дра медицини Вайгля, б. бурмістра Едм. Мохнацкого. Про кандидатуру дра Леваковского доси не чувати.

В Коломиї — як доносить „Gazeta Koloomyjska“ — ставить в V. курії свою кандидатуру др. Окуневский, в IV. курії виринає кандидатура пос. Заяцьковского проти дра Трильовского. З міста самого кандидує дотеперішний пос. Трахтенберг і ще два адвокати жида.

Др. Франко не кандидує з IV. курії в округі тернопільській, а держить ся пятої Перемишль-Самбір і т. д.

До „Kurier Lw.“ телеграфують під днем 22 лютого: З наказу староства увязнено вчера посла Стефана Новаковского і Сенька Вітика і відставлено до суду.

Дотеперішний посол з IV. курії округа Львів-Городок Яворів п. Дав. Абрагамович кандидує з більшої посілости укруга львівского на місце Филипа Залеского. З IV. курії згаданого округа намірив кандидувати п. Теоф. Мерупович.

Кандидатура гр. Піниньского з IV. курії округа Тернопіль-Збараж-Скалат має бути захитана.

З міст Перемишль-Городок кандидує против дотеперішного посла дра Вітовда Левицкого властитель фабрики паперу в Черлянах Колішер.

В Станіславові кандидатами з пятої курії суть: др. Иван Валевский, властитель більшої посілости з Носова коло Підгаєць, котрого підпірають жида. Пос. Богданович, також властитель більшої посілости в бучацькім повіті і складач друкарський п. Обірек з Черновець.

## Події на Креті.

О звістнім вже бомбардованю табору кретьских повстанців з кораблів держав европейских, доносять до Daily News: В суботу вислали були адмірала до грецкого полковника Вассоса ультиматум з такою заявою, що коли би грецке войско або повстанці важили ся приступати близше під Канею, то кораблі военні будуть на них стріляти; коли же будуть тихо сидіти, то буде вільно довозити їм кораблями провіанту. Вассос відповів на то, що він не думає заціпати Канею або флягу держав, лиш буде держати ся в дефензіві, скоро его віхто не буде заціпати. Мимо того в неділю розпочало ся стріляне доокола Каней на горбах і на всході від міста. З кораблів було повстанців дуже добре видко. Турки відповідали огнем, але там

3)

## В замку і в підзамчі.

Оповідана з чеського  
БОЖЕНИ НЕМЦОВОІ.

(Дальше).

— Хто собі позволить, аби ему і діти вимавляли — важ то против Пана Бога. — Але знаєте, що я ему сказала?

— Не знаємо; — кажи що. — Ти, Доротко, маєш відвагу.

— Коли став мені о тій чистоті говорити, а я сказала ему що знала, пішов; але то видко гнівлю его і він знов вернув ся, а що пропало десь куря, то він пристав до мене: Ви знаєте, та й знаєте хто его взяв. Погадайте собі таку річ; я трохи не вчіпила его за ті его патли. Але кажу: нам до того нічо, ми о тім не знаємо, я не гідна свого імени, як знаю, що стало ся з курятем.

— А вже вчера уварила его сторожика — я бачила! — відозвала ся одна жінка.

— Ось маєте — але хочби ему й сказав то, він не повірить. Я сказала, що не знаю. А він тут починає клясти, що кожде з нас має по пів копн дитий, що лише плодимо ся, а відтак не маємо чим дитий годувати, що крадемо, а він мусить всіх нас живити. А я кажу: — і при тім Дорога випрямила ся, та взяла ся попід боки, а очи їй заіскрились — кажу: Таж Господь Бог знає, чому дає нам більше дитий, як вам. На нас, на бідних світ стоїть — і ще

я ему досить наговорила, а кінець був такий, що виповіла ему мешкане.

— І добре ти зробила — та й ми то незадовго зробимо. — Боже мій — і тих дитий нам завидують. А хто працював би на них, як би нас не було?

— От — з нашої праці тучать ся. А наш чоловік ні наїсть ся, ні огріє ся, не приодіне ся — і ще такі докори слухав. Боже, коли то буде наша правда!

— Стійте, жінки, і до нас прийде царство небесне; за сиротою Бог з калитою — відозвала ся стара.

— Гей, ви там, ви забули на роботу, раду радите? Що маєте до говореня? — крикнув від воріт сторож.

— Робота готова і рада скіпчена. Шкода, що ви не надійшли скорше; а то могли б ви послухати, о чім ми радили — відрізала Дорота відкинувши на купу послідне перевесо.

### III.

Між тим як жінки оповідали собі на подвірю о Карасковій, ішла она з дітьми дорогою на луку, відтак завернула попри панський сад і сіла під хрестом на мураву. Войтїх вже перестав плакати і їв бараболі, що ему мати дала. Був то хороший хлопець подібвий до матери. Однак на его лиці не було румянця адоровля, бо стерла его люта рука нужди, а в великих синих очах не видко було також тої безжурної дитинячої веселости, життя, котра нас глядячих в очи дитини так мило діймає. Они були млаві і сумні, особливо коли дивив ся на засумоване материне лице; але в них пробивала ся велика

доброта і розум, в тім віці незвичайний. Дитина богацка довго лишає ся дитиною, она уживає щасливих хвиль хорошої молодости в радості; не знає иншої журби, хби коли не дадуть їй якої забавки, або коли покарають єї родичі, не турбує ся нічим хби своєю наукою. Маленькі ті хмарки, якими затягає ся єї небо. Дитина бідна не знає таких радостей. В найпершій віці, в утлім дитиньстві дає ся їй пізнати житє в цілій своїй наготі з усіми своїми болями і терпінямп. Холодним, острым відлихом стирає з ніжного цвїту дитячої душі віжний пил і ярку краску, як мороз коли зварить ледве що розвятий пучок.

Войтїк був ще молоденьким хлопчиком а вже мусів бути підпорою, був єї одиноким приятелем. Ледве мав силу укроїти собі трохи хліба — а вже мусів помагати заробляти на него. Ще сам дитина, мусів, коли мати могла ще працювати, заходити ся коло братчика, як стара нянька. І Войтїк добре его бавив, не могучи его носити, ішов з ним перед хату на поріг, сідав там, колесав его і приспівав як то бачив і чув у матери, так довго, аж хлопець не заспав. Колиж відтак пробудив ся, бавив ся з ним, потішав, що мати гнеть прийде, розмавляв; а хоч блїда, хора дитина нерозуміла по до неї говорить, то таки дивило ся за ним своїми очима і слухало его мови. Войтїк тішив і сам себе оповіданем о татусю та о ліпших часах: „Любий Йосифку“ оповідав дитині „як би тато були жили, то нераз принесли б нам медівників, або яблук і нам було би ліпше. Хлопчику, татусю дуже нас любили. Раз купили мені на ярмарку коня і трубку; але

незручно, що можна було зміркувати з того, що вони готові уступити із своїх позицій, скоро би неприятели на них напер. Головна позиція Кретиців була на тім горбі, де перед кількома днями вивішено грецьку хоругов. О 5 год. по полудні дано кораблям знак, щоби стіляти і вони пустили тогди може яких трийцять куль на табор повстанців, котрі зараз здоймили хоругов. Тогди і кораблям дано знак, щоби не стріляли; але повстанці вивісили тогди знову грецьку хоругов а кораблі стали знов бомбардувати і стріляли через 10 минут. Коли кораблі перестали стріляти, почали знов Турки, а тогди було видно, як повстанці забирали своїх ранених і не відстрілювали ся.

О битві під Вукотіє доносить полковник Вассос: Сімнайцять грецьких вояків погибло, а один офіцер і 20 Кретиців єсть ранених. Форт висаджено динамітом у воздух. На вість, що турецька залога в Канеї напала на християн, вислав він християнам одну компанію охотників на поміч. В сій борбі против Кретиців брало участь крім 1500 вояків турецької залоги, ще й 2500 музулман. Битва тревала півтора години, почім турецька залога мусіла втікати назад до міста.

В битві під фортом Агія дістала ся в грецькі руки богата добыча. З грецької сторони погибли два офіцери а кількох підофіцерів єсть тяжко пораниених. Страти Турків не звістні.

Грецька газета „Асті“ доносить, що грецький король сказав одному з репрезентантів держав европейских: Я звертав увагу держав европейских на Крету, але держави не зробили нічого більше, лиш завели мішану жандармерию та реформу, котра остаточно довела до теперішнього конфлікту. Моя терпеливість скінчила ся і я постановив забрати Крету, бо край сей належить з душею і тілом до Греції. Моя постановка викличе може опір против себе, але я буду мати за собою всіх Гелленів. Я дав приказ своєму войску заняті остров і zorganizувати там адміністрацію. Можете се зайвти своїм товаришам.

Замітно, що в Римі і Неаполі великі маси народа зробили перед тамошними консуля-

тами велику маніфестацію в користь Крети і Греції, а така сама маніфестация відбула ся і в Парижі.

## Н О В И Н И.

Львів дня 24-го лютого 1897.

— Видіи „Шкільної помочи“ в Коломиї запрошує Ви. членів на звичайні загальні збори товариства, котрі відбудуть ся дня 7-го п. ст. марта о годині 5-ій пополуноди в комнатах „Родили“ зі звичайним порядком дневним. На случай недостачи вимаганого числа членів відбудуть ся того-ж дня о годині 6-тій вечером II-гі загальні збори з тим самим порядком дневним без огляду на число присутних членів.

— Аматорске представлене в Бучачи. Руске тов. Шкільна поміч в Бучачи давало 14 лютого на своїм аматорским представленю оперетку Котляревського „Наташка-Полтавка“. Всі артисти-аматори вивязали ся із своєї задачі дуже гарно. Гра Паталки і єї спів припали численю зібраній публици велми до вподоби. Артисти збирали оплески добре заслужені.

— Пригода на залізници. Знов вискочив потяг з шин коло Матітців під Коломиєю. Через те настали спізнення на цілім шляху Станиславів-Чернівці, а подорожні мусіли цілу ніч ждати по стациях. Потяг, що вискочив з шин, був тягаровий; з людий на щасте ніхто не потерпів ніякої шкоди.

— Від іскри локотиви потягу залізничного на стации в Станиславіві запалила ся в пятилицю рано солома в вагоні паладанім безрогоми. Чотири свиї погибли на місци, а 45 так попекло ся, що треба їх було дорізати. Пошкодованим єсть купець безрог Бориславский зі Снятина.

— Нещастна пригода. Учителем співу при польській гімназії в Тішині був о. Юліян Колюбинський, пенсіонований священик львівської аєпархії. Сими днями поховзнув ся він на улиці і упав так нещасливо, що в наслідок потрясенія мозку занедужав на божевільність. Недужого не-

ревели до заведення для божевільних в Кульпаркові під Львовом.

— Діти зі школи в Доріі, на Буковині, пішли на лід на ріку Бистрицю і при тім семилітний Семен Сергій заломив ся і пішов під лід. Трупя его ще доси не віднайдено.

— Злочинна матір. Замерзлу новонароджену дитину вийшли в Шининцах на Буковині в снєгу на однім городі. Жандармерія відпайшла проступну матір в особі 20-літної Марачи Івасюк і она признала ся, що повиза хлопчика з одній старій стайни без даху і там его лишила. Аж за пять неділі павдала ся до трупа і викинула его відтак на огород, де найшли его діти. Комісія переконала ся, що хлопчик прийшов був живий на світ; проступну матір відставили до арешту в Кіцмани.

— З Гусятинщини пишуть нам: Іван Дубинський, сирота, швидяв ся через 25 літ по наймах. Не маючи служби, ходив по селі, і де трафилось ему украсти каважок хліба, то їв, а пі то в голоді переводив свої дні. Сеї зими служив у одного газди в Васильківцях. Приневольений був під шною на морозі почувати, з причини великого запеченія свого тіла. Сими днями привезли его стійкою до Шидловця і ми побачили цового Лаазря. Був ранами обложеной від голови до стіп, аж лячно було на него дивитись. Завезли его до родани, але родина веліла его вкинути до ями, котра призначена на арешт, а подібна до каторги радше як до взынці. З ями сеї переповненої мишами і всякою поганію, на другий день завезли Івана до его сестри від другої матери, себ то до Максима Демачевського. Тут однак силоміцю при двох жандармах і війтови не удалося его осадити. Усеї бідняга на дворі на дровах, покляданих біля хати, а жорстокі люди навіть ложки слабому не подали. Був убранный лише в білій подраний сорочці та білих пологняних штанах. Перемеравши добре, пішов в хату Максима Демачевського, та просив, щоби ему хоть священника доставили — висповідатись, бо як мав 15 літ, тоді пристунав до першої сповіді, а від тогди через 31 літ був несповіданий. І тої остаточно помочи духовної відмовили ему жорстокі люди і вигнали его на двор на заверуху. Посидівши трохи на дворі пішов

Гонзик Голубів зісував мені ту трубку. Відтак, хлопчику, посадив мене татусько на коліно і підгопував, я при тім трубів, а він співав мені: Іде, іде почтиліон. Колиб татусько жили, то ми не мешкалиби в комірнім; ах дитинко, яку хорошу комнатку ми мали — ми мешкали у Зафонків. Пожди як будеш більший, покажу тобі ті вікна. Там мали мамуня цвітні і я там коло неї сидів як шила та виглядав вікном на двор. Ми мали також крісла, стіл і образки, а я мав мале ліжочко і перину. Тото би ти був зі мною спав, колиб ти тоді був на світі. На снідане їли ми поливку і ще дещо, а в неділю мясо. В неділю ходив я з мамунею і з татусем до церкви, а пополуноди ходили ми до ліса, де грала музика; татусько пили пиво, а мені кучували булку. Ах, братчику, які то були часи! Але тепер не маємо нічого! — То були ті радісні згадки хлопцеві з его дитинства — але й ті аж надто скоро зникли для него і він все за ними тужив!

Коли розложили ся під хрестом, положила мати Йосифа в траву, прикривши его одежиною, що мала сховану в клунку. Крім того було там ще кілька штук біля і малий деревляний коник, памятка Войтика від віаци, котру ховав для Йосифка, як виросте і буде уміти бавитись.

— Що будемо робити, дітовячки? — питала сумно Караскова, поглядаючи на бліду дитину, над котрої головою держав Войтих широкий лист лопуха, аби єї заслонити від сонця. — Де дінемо ся? Як можу надіяти ся на поміч чужих людий, коли для тих, що мене знають і для котрих я працювала, доки оні стало, зробилась тягаром?

— Цитьте, цитьте, матусю підємо до села. Знаєте, що нам радила стара Доротка, щоби ми ішли на села, що там не відмовлять нам милостині та дозволять нам виспати ся на сні. Пождіть, я попрошу якого селянина, щоби вас приймив до себе, а я буду за дармо гуси пастн; він то зробить, побачите і вам буде гнеть ліпше.

— Ах, сину, сину; я знаю, що на селі було би нам ліпше, колиб мені трохи Господь

Бог поміг, я шила би господиням. Але вже за пізно. Як я там дійду? Не маю сили в ногах, опухлі і тяжкі.

— Підємо поволеньки, мамунцю, я понесу Йосифка цілу дорогу сам — а ви можете на мене опирати ся, мамуню.

— Ах, дитинко! — зітхнула мати і взявши голову хлопчини в руки, задила ся сльозами. І хлопцеди закрутили ся сльози в очех. Мала дитина трохи пробудила ся, а єї лице посивіле і опухле протягнуло ся як до плачу.

— Що тобі рибко? Хочеш їсти і пити? Уста тобі посидались! Бояже, а я не маю що дати! — нарікала мати і взявши студені рученята дитини в свої долоні огрівала їх своїм віддыхом.

— Мамуню, я побігну до замку, може там що випрошу, то купимо Йосифкови трохи молока; почекайте тут! — По тих словах Войтих сховав ся і хотів іти.

— Ні, сину, не іди до замку; знаєш, що оногди вигнали тебе звідтам. Не іди там — ще будуть бити!

— Е, то був той льокай, що мене вигнав; водив там песика, а той на мене лише брехав трохи. Стара Доротка повідала, що як піду, то абим ішов до кухні, кухар — каже — добрий і дасть, як прийде жєбрак. І стара ключниця дасть кождому жєбракови по крайцари. Лише не бійте ся мамуню, буду уважати, щоби мене не бачив льокай.

— Що тобі то поможе, як прийдеш до замку і схочеш дістати ся до кухні або де инде, мусиш вийти воротами; а хочби там і не було двірника, то суть великі пси на ланцюхах, они на кождого чужого брешуть і викликають двірника з хати.

— Перейді через огород. Політ низький, легко его перескочу, а відтак корчами якось дістану ся до кухні.

— О, хлопче, таких доріг ніколи не шукай; іди все просто. Люди суть всюди, могли би тебе побачити, зловилиби і питали, чога тамтуди ходиш. Лише ганьби набереш ся. Стежи ся того дитино.

— Не піду, мамуню, піду просто. Дасть

Бог, не спіткаю нічого і дістану ся до кухні — сказав хлопець і відвернувши ся від матери, пустив ся відважно до замку. Мати лишила ся коло дитини.

Сонце сильно жарило, але дитина була студена, хоч мала під собою перинку, а до того була ще завинена в материну одіж; та й дихане єї не розігріло зимних ручок дитяти. Очи гляділи на голубе небо і не обертали ся за матерю, кутяки уст корчили ся, ціле лице прибирало иншу подоби, а віддых ставав тяжкий. Мати гляділа на него зі страхом; атже все до неї сьміяло ся, гляділо єї і любило обіймати єї шию ручкою — а инній перший раз не дивило ся на неї. Вже від уродження був малий Йосиф хоропитий і слабый, а тепер хоч вже мав рік, не говорив нічого і не умів навіть сидіти. Его тіло було марне і коли мати цілувала ему руки і ноги, все над ним плакала і гадала собі: Було би ліпше, як би Господь Бог забрав тебе до себе; але вже в найблизній хвилі притискала его горячо до себе і була би послідну каплю крови віддала за его здоровле і житє. Коли побачила так цілком змінену дитину, обхопило страшне причутє єї душу і она заломуючи руки кинула ся з голосним плачем під хрест на коліна. „Отче небесний, змилуй ся! Люди не мають милосердия, поклич нас до себе. Йосифе, проси за свою невинну дитину, за свою Катерину перед престолом Господним! — Ласки — знаєш попаду в розпучку!“ — плакала проймаючим голосом. Довгу хвилю так молила ся і плавала, аж вирвав єї з того глас Войтиха, що біг дорогою від замку і здалека кивав на матір. Мати оглянула ся за дитиною, а бачучи, що замкнуло очка і тихійше віддыхає, кивнула рукою на надбігаючого хлопця, щоби був тихо.

Хлопець прибїг цілий розрадований.

— Ма-ма-мамунцю — подивїть ся, що маю! — говорив задиханий і витягаючи з одної кишені кусень печені, з другої крайку хліба, булку і рештки різного мяса і печива, клав то все матери на коліна, глядячи з радости на єї здивоване лице. — Бачьте, як дивуєте ся — але почекайте, ще щось; лише замкніть

в хатину Максима, у котрій они не мешкали, а в котрій перший раз папалено того дня і заткано зараз комини. Іван просидівши в ній цілу ніч, знайшов в ній свою мученичу смерть. Се такі люди в нас находять ся, що рідні брати, рідні сестри, старають ся, щоб свого брата скорше прогнати з сего світа.

— **Огидне убийство.** До інститута технологічного в Харкові вдерли ся невідомі злочинці і замордовали в помешканю офіціаліста Хохлова трое дитинь. Хохлов з жінкою були під той час на бали. Дитинь страшно побито і потято сокирами. Причиною того убийства був рабунек. Злочинці забрали 160 рублів і деякі золоті річі.

— **Одинацятлітній убийник.** В Варшаві хлопець реміоничий, 11-літній Мошко Ліпкавер убив токарским долотом старшого челядника за то, що той робив ему докори за ляху роботу. Що то ще буде з того хлопчиська!

— **Убийство в вагоні.** З Лондона допосять: Оногоди вечером найдено в вагоні поїзду укритого під лавкою трупа молоді 19-літної дівчини, страшно покаліченого. На стації Ватерльо ждав один пан і той пізнав зі страхом в трупі дівчини свою суджену. Як довершено убийства, не можна цілком дійти. Поліція напружає всі сили, щоби власнити ту загадку.

— **Знесеня кари смерти за убийства жадає** один судия в Сполучених Державах північної Америки. Натомість хоче, щоби засуджували на доживценьні тяжкі роботи, а зиск з неї обертати на удержаня родини засудженого. Се — каже — і по людски і практично.

— **Свято дерев.** В Америці є цікавий звичай і має він назву „свято дерев“. Звичай той полягає на тім, що якогось означеного дня, рік річно, кожда дитина, учашаюча до школи, має обовязок власноручно засадити мале деревце овочево, або яке инше, котре мало би послужити до затінення будучих плянтацій. В наслідок того звичаю, улиці міст американських, густо обсажені деревами, дають мешканцям холод в літні горячі дні, а zarazом підносять красу міста. Так отже бажає американський горожанин кожду вільну нядь асемі як найкористнійше з'ужитковати. Кілька стій

квадратових землі посвячає щорічно своїй дитині на засаджене овочевого деревця, котре в часі дасть ему овочі, або на власний пожиток або на сиродаж. Коби то так у нас увійшло в звичай „свято дерев“.

— **Трагедия в родині.** В Тверській губернії заботатів над міру торговельник деревом, селянин, Іван Круглов. Майно его дійшло до мільйонів. Двох синів і доньку виобразовав в школах петербургских. Дольку видав за лікаря, один з синів поселив ся як лікар в Москві, а старший був при батьку і провадив дальше інтерес деревом. Сей і оженив ся з інтелігентною панянкою з Петербурга. Тількож від кількох літ інтерес Круглова став під'упадати. Різнісано одну ліцитацію по другій. Вкінці показало ся, що насиви перейшли активи. Сю сумну вість о конкурсі привіз Круглови син, почім виїхав в сусідне село, до другого свого маатку. Жінка лишилася при батьку. По хвили, коли Круглов почув дзвінки від'їжджаючого сина, велів слугі покликати невістку до себе, а коли ся з'явила ся в дверех хати, старий зняв з нимною кровю стрілку з стіни і уціляв в невістку. На стрілу збігла ся служба, а Круглов з флегмою сказав ті слова: „Дивіть ся, що стало ся з Олею. Она була причиною нашого нещастя, бо до нашої хлопської хати ввела панський звичай“. Колиж служба взялася ратувати уцілену, старий приложив стрілку до своєї голови і з другої ціпки відобрав собі жите.

— **Ожеледь в Одесі.** По кількадевній відморози в ночи дня 10 с. м. вагле обнизилася теплота. Всі улиці, хідники, мури, дахи в Одесі покрили ся гладкою і слизкою ледовою покривою. На улицах було так ковзко, що люди падали як мухи та ломили руки і ноги. Дроти телеграфічні телефонічні покрили ся грубою верствою леду, так що не могли видержати тягару і падали разом з підняними стовпами. В многих домах і склепах освітлюваних електричною настала нагле пітьма, бо дроти, що їх лучили з центральною стацією, поперевертали ся. Ломили ся дерева при улицах, пригнітаючи собою людей — словом мороз викликав катастрофу. Люди не сміли цілих три

дні виходити з дому, а хто мусів вийти, ходив майже рачки. Перерва в телефонах і телеграфіках дала ся відчути дуже прикро, бо треба буде вести стовпи аж з Херсона, а тимчасом море замерзле. Телеграми вислано поштою до найблизших стацій залізничних і аж звідтам посилено їх по дроті дальше. Страти товариства телефонів обчисляють на 140 тисячів рублів, а загальну страту, яку потерпіло місто і его населене в наслідок ожеледи, подають на суму одного мільйона рублів.

— **Помер у Львові** др. Іван Чайковський, член палати панів, презес палати адвокатів і властитель більшої поїлости, вчера рано на удар серця, в 84-тім році жита.

— **Конкурс.** Виділ товариства „Руска Бесіда“ у Львові розписує сим конкурс на самостійного директора народного театру „Рускої Бесіди“ у Львові. Услівя: 1) Обняте театру у власний заряд наступає дня 1 цвітня с. р.; 2) Зложене відповідної кавції; 3) Предложе не свідочить дотеперішого занятя. Поданя належить внести на письмі найдальше до 15 марта с. р. до виділу тов. „Руска Бесіда“ у Львові, Ринок ч. 10, де також засягнути можна близших пояснень.

Від виділу „Рускої Бесіди“ у Львові дня 17 лютого 1897.

## Господарство, промисл і торгівля.

### Торг збіжєвий.

Львів дня 23 лютого: Пшениця 7·65 до 7·70 зр.; жито 5·— до 5·75; ячмінь броварний 6·— до 6·50; ячмінь пашний 4·75 до 5·— овес 5·60 до 6·—; ріпак 12·— до 12·50; горох 5·— до 8·—; вика 4·25 до 4·75; насіне льняне — до —; сімя конопельне — до —; біб — до —; бобик 4·25 до 4·75 гречка — до —; конюшина червона галицька 35·— до 45·—; шведська 35·— до 50·— біла 40·— до 55·—; тимопка — до — ганнж — до —; кукуруза стара 5·— до 5·25; нова 5·— до 5·25; хміль — до —.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Канеа 24 лютого. Вернувші з Селіно консулі кажуть, що там веде ся завзята борба між християнами а магометанами. Положене магометан єсть критичне. Християни позваляють жителям міста виносити ся звідтам лиш в такім случаю, коли їх будуть відводити турецькі вояки забравши з собою зброю і пакунки. До Кадано мусіли консулі їхати серед граду куль християнських мимотою, що заповіли свою по дорож.

Атини 24 лютого. Англійські кораблі блокують острів Черіго. Перед Платанією, де єсть головна квартира Вассоса, зробили англійські кораблі демонстрацію. — Кастеллі горить.

Атини 24 лютого. Вернувші з Селіно консулі кажуть, що нема иншої ради, лиш держави мусять взяти цілу Крету. На повстанцях зробила велике вражінє заява консулів, що судьба Крети мимозбройного виступленя Греції зависить лиш від держав європейских.

Атини 24 лютого. Палата послів ухвалила президентови міністрів вотум довіря, коли він сказав, що треба витривати дальше при акції а не протестувати против поступованя держав європейских. — Войсковий губернатор в Канеі зброїть музулмавів.

За редакцїю відповідає: Адам Креховецький

очи, прошу вас, і не отвирайте їх, аж скажу: „Вже!“

Мати мимохіть зробила як хлопець хотів; а він сягнув рукою до кишені, витягнув з перця єрібного двацятака, взяв материну руку, обернув долонею до гори, а положивши на неї двацятака, сказав тихо: „Вже!“ — Мати отворила очи, а побачивши гроші, аж крикнула: — А тобі хто то дав, хлопче? Ти ішов — Просто до воріт, мамуню, але йдучи молив ся цілу дорогу, щоби Господь Бог дозволив мені стрігти ся з добрим чоловіком. Коли я прийшов до воріт, стояв там той товстий двірник і співав собі. А я собі погадав: То добре, що співає, не буде на мене злий! Отже я прошу его, аби мене пустив до кухні, що хочу у пана кухаря випросити собі кусник їди. „Дорогий хлопче, там я не можу пустити ні одного жєбрака, а й пан кухар ледве аби тобі що дав. Іди до двора, там скорше що дістанеш“. — А я кажу: там я недавно був, они би знов мене ганьбили, як би я знов прийшов. — Ти певне якийсь не потріб, правда? остро крикнув на мене, аж мені зробило ся прикро. Кажу ему, чий я та що ви слабі і Йосифок. Відвернув ся та привіс мені з господарства ось той кусник хліба та намазав, аби кождий день по него прийти — але до него до воріт! Я хотів его просити о крейцар, щоби ви могли купити молока; але мене обхопив велид. Коли-ж я хотів відходити, прийшла від замку якась панночка. Воратар їй зараз сказав: „Не маєте, панно Кляринко, для того малого хлопця дещо їсти? І зараз їй розповідав о татусю та що добре его знав. Панна Кляринка питала ся мене про вас, а коли я їй все сказав, плакала і принесла мені то все і двацятак. Тота мусить бути добра, мамуню, казала, щоби я кождий день, десь коло другої години а полудня, приходив до воріт, а тоді мені все пан Коговт — т. є. той тлустий пан — дасть нам все дещо на їду, а коли-б его там не було, то я дізнаю ся, де глядати поживи. Ще мене погладила, а так на мене красно подивилася, як ви. Видите, мамуню, то мені Господь дав, що я там ішов; мені вже рано немов що шептало: іди до замку.

Мати не сказала нічого, але відложивши їду в траву, улякла під хрест та помолилася ся, а хлопець уляк коло неї.

Коли-ж подякувала Богу, що зіслав їй добродійницю, почала розділювати їду, але як давала найбільший і найліпший кусник Войтїхови, не хотів на то пристати.

— Але, мамуню — говорив — таж я маю добрі зуби, дайте мені то твердше; то м'якше лишіть собі, а ті солодощі і булку Йосифкови; тож то він буде дивити ся — та ще як дістане молочка, але мамуню, я перше побігну по него.

— Ні, перше поїдаж, він ще спить. Підеш по молоко до Гайкової, то близько. Она дасть тобі добру міру, то порядна жінка; кілька разів давала мені молока на кашу, але я відтак встидала ся ходити до неї, має й она досить клопотів з своїми. Попоїдаж хлопче, відтак підеш, — Боже, які то добрі річі! — і мати жадно стала їсти разом з хлопцем.

Який пан з першої веретви мінцаньства ішов дорогою попри них. Побачивши, що їли мясо, погадав собі: „Жєбрацтво! Нарікає то, що з голоду гине, а тимчасом ось як їдять. Та що! їм найліпше, не потребують о пічого старати ся.

Матери і хлопцеві смакувала їда.

— Того тим панам добре, Боже! І таку їду має той панин песик кождого дня, а може ще й ліпшу.

— Та то так, хто чого має досить, тим і помітує.

— Чомуж они не дають того радше бідним?

— Ситий голодному не вірить. Коби знали, яка біда межі людьми, то певне що дали би; але они того не знають, дитинко. Як побачив знов ту добру панну, скажи їй, як би мала яку роботу для мене, то я радо взяла би, хоч що небудь. Бог їй то все нагородить — говорила мати, завязуючи рещту їди до узлика, але булку положила коло дитини.

(Дальше буде).

Бюро дневників і оголошень **Л. Пльона** у Львові  
улиця Кароля Людвика число 9, приймає  
абонамент на всі дневники по цінах оригінальних.

## Апарати фотографічні

Прибори для фотографів так фахових як аматорів

Репродукції найкрасших образів і діл штуки,  
рами, листви до рам, і т. п. предмети продає найдешевше  
найбільший фабричний склад апаратів і приборів фо-  
тографічних.

Львів, **ЛЮДВИК ФАЙГЛЬ** Пасаж Гавсмана 8.

## С. Кельсен у Відни

поручає:

Кльосети з черепливом води і без того. — Рури кльо-  
сетові. — Каналові насади з патентовим замкненем. —  
Збірники на воду. — Комплетні урядження купелеві. —  
Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури  
ляні і ковані. — Помпи, фонтани і всякі арматури.

**Заступники для Галичини і Буковини**

**ГЕРМАН ГАМЕЛЬ** у Львові Пасаж Гавсмана ч. 8.

На жадане висилає ся катальог.